



**COMUNE di CARUGATE**  
PROVINCIA di MILANO

**SETTORE VIII:** *Sistema informatico, comunicazione, relazione con il pubblico, sport, cultura e tempo libero.*  
**SERVIZIO:** *Cultura, Sport e Tempo Libero.*

**DETERMINAZIONE**

**N. 25 del 17/03/2010 del registro del Settore VIII**  
**N. del del registro Generale delle Determinazioni**

**OGGETTO:** Affidamento incarico esterno di natura autonoma per il coordinamento di attività artistiche e di percorsi formativi realizzati in collaborazione con l'Accademia di Belle Arti di Brera.

**IL RESPONSABILE DEL SETTORE I**

- Vista la deliberazione di Giunta Comunale n. 240 del 29/12/2009, avente ad oggetto: "Atto di indirizzo in merito al progetto di collaborazione con l'Accademia di Belle Arti di Brera avente per finalità la realizzazione di attività artistiche e di percorsi formativi da realizzare nell'anno 2010";
- Vista la determinazione del Responsabile del Settore n. del /03/2010, con cui è stata approvata la convenzione e assunto il relativo impegno di spesa per la realizzazione di attività artistiche e formative in collaborazione tra il Comune di Carugate e l'Accademia di Brera;
- Dato atto che la predetta deliberazione di G.C. n. 240 del 29/12/2009 disponeva di affidare alla Prof.ssa Alessandra Angelini, docente dell'Accademia di Belle Arti di Brera, l'incarico di coordinamento e direzione artistica e scientifica di tutte le iniziative previste nella convenzione sopra richiamata, in quanto questa Amministrazione comunale non dispone, all'interno del proprio organico, di professionalità altamente qualificate in tale ambito;
- Rilevato che non si è esperita la procedura comparativa poiché, per l'appunto, trattasi di attività comportanti prestazioni in ambito organizzativo e culturale non comparabili, in quanto in stretta connessione all'abilità e alle specifiche competenze maturate dalle Prof.ssa Alessandra Angelini all'interno della prestigiosa Accademia milanese di Brera, già individuata dalle parti (Comune di Carugate e Accademia di Belle Arti di Brera), come detto, quale coordinatrice delle attività di cui al progetto approvato con atto di G.C. n. 240 /2009;
- Ritenuto quindi di affidare, mediante disciplinare d'incarico, alla Prof.ssa Alessandra Angelini, docente dell'Accademia di Belle Arti di Brera, l'incarico di coordinamento e direzione artistica e

scientifiche di tutte le iniziative previste nella citata convenzione, alle condizioni tutte specificate nell'allegato disciplinare d'incarico;

- Visto il Regolamento Comunale sull'ordinamento degli uffici e dei Servizi ed in particolare il Capo VI bis, rubricato "Disciplina per l'affidamento di incarichi esterni";
- Visto altresì il piano delle collaborazioni esterne approvato con deliberazione di C.C. n. 16 del 10/03/2010, immediatamente eseguibile, ove è ricompreso l'incarico di che trattasi;
- Visto l'art. 107 del D. Lgs. n. 267 del 18.08.2000;
- Vista la propria competenza in materia, in forza del decreto sindacale 4/2010, così come integrato dal decreto sindacale 5/2010 ( individuazione dei sostituti dei responsabili di settore in assenza del segretario/d.g.)

### **DETERMINA**

- 1) Di affidare alla Prof.ssa Alessandra Angelini l'incarico di coordinamento e direzione artistica del progetto di collaborazione con l'Accademia di Belle Arti di Brera avente per finalità la realizzazione di attività artistiche e di percorsi formativi meglio specificati nella convenzione, stipulata tra questa A.C. e la predetta Università, citata in narrativa, mediante disciplinare d'incarico allegato al presente atto quale parte integrante e sostanziale.
- 2) Di dare atto che persistono tutte le condizioni previste dal Capo VI bis del Regolamento Comunale degli Uffici e dei Servizi, disciplinante l'affidamento degli incarichi esterni e che il presente incarico è stato inserito nel Piano delle collaborazioni esterne 2010 del comune, approvato con atto di c.c. nr. 16 del 10-3-2010, immediatamente esecutiva;
- 3) Di dare atto che il presente incarico si configura nella prestazione d'opera con tipologia fiscale di collaborazione coordinata e continuativa per la spesa complessiva di euro 6.000,00.-(Seimila/00.-) comprensiva di tutti gli oneri fiscali e previdenziali previsti dalla normativa vigente.
- 4) Di imputare la somma di euro 6.000,00.-(Seimila/00.-) all'intervento n. 1050203, Cap. 4030/00 denominato "Spese per le iniziative culturali, ricreative, etc..." dell'uscita di competenza dell'esercizio finanziario in corso che presenta la necessaria disponibilità.
- 5) Di disporre la pubblicazione del presente provvedimento di affidamento di incarico sul sito Web del Comune di Carugate.
- 6) Di dare atto che il contratto è efficace solo dopo la pubblicazione sul sito Web del Comune della presente determinazione.

- 7) Di disporre la trasmissione del presente atto alla competente sezione della Corte dei Conti per l'esercizio successivo sulla gestione, ai sensi del comma 173 della Legge 266/05.
- 8) Di disporre, a cura dell'ufficio personale, la trasmissione del modello anagrafe delle prestazioni per l'inoltro dei dati al Dipartimento della Funzione Pubblica.
- 9) Di disporre, a cura dell'Ufficio Personale, la comunicazione preventiva in via telematica tramite l'apposito sito web della Provincia di Milano.

Carugate, 17 marzo 2010.

**IL RESPONSABILE DEL SETTORE I-AA.II.**  
**Dr. MASSIMILIANO DALLA MUTA**

**ATTESTAZIONE DEL RESPONSABILE DEL SETTORE FINANZIARIO**

Visto il decreto sindacale n. 4 del 01.03.2010 di nomina del responsabile del settore di primo livello programmazione finanziaria.

Il Responsabile del Settore finanziario attesta la regolarità contabile e la copertura finanziaria della spesa per l'importo totale di €6.000,00.- (Seimila/00.-) sull'intervento n. 1050203, Cap. 4030/00 come specificato a pag. 1 e 2 della presente determinazione, ai sensi e per gli effetti dell'art. 151, comma 4, del D. Leg.vo n. 267 del 18 agosto 2000.

Carugate,

**IL RESPONSABILE DEL SETTORE III**  
*Rag. Vincenzo Puma*

*Visto: Il Sindaco*  
*(Umberto Gravina)*

*Visto: l'Assessore*  
*(Paolo Molteni)*

*Visto: Il Segretario Comunale*  
*(Dr. Giovanni Romagnano)*

Si certifica che copia della presente determinazione sarà affissa all'albo pretorio del Comune dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_  
Carugate,

**IL MESSO COMUNALE**



**COMUNE di CARUGATE**  
PROVINCIA di MILANO

**DISCIPLINARE DI INCARICO**

**TRA**

Il **COMUNE DI CARUGATE** con sede in Via XX Settembre, 4 – Carugate codice fiscale 02182060158 e partita IVA 00730970969, rappresentato dal Responsabile del Settore VIII, nato a xxxxxxxxxxxx, il xxxxxxxxxxxx, domiciliato per la carica presso la sede della dell'Ente, autorizzato alla stipula del presente contratto, il quale interviene esclusivamente in nome, per conto e nell'interesse del medesimo Ente, in esecuzione della delibera di G.C. n. 240 del 29/12/2009, di seguito anche denominato per brevità "Committente";

**E**

La **Prof.ssa ALESSANDRA ANGELINI** nata a \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_ ) il \_\_\_\_\_ domiciliato in \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_ ) - Via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ e residente ai fini fiscali in \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_ ) - Via \_\_\_\_\_ codice fiscale \_\_\_\_\_ e partita IVA \_\_\_\_\_, di seguito anche denominato per brevità "Professionista";

**PREMESSO**

- Che il Comune di Carugate giusta delibera di G.C. n. 240 del 29/12/2009 intende costituire un rapporto di prestazione d'opera professionale, per lo svolgimento dell'attività di COORDINAMENTO E DIREZIONE ARTISTICA E SCIENTIFICA per la realizzazione di attività artistiche e percorsi formativi in collaborazione con l'Accademia di Belle Arti di Brera per l'anno 2010 come di seguito specificato:
  1. Esposizione "L'Universo Dentro"- mostra di Arte e Scienza – Esposizione di opere realizzate da studenti delle'Accademia di Belle Arti di Brera;
  2. Conferenze e workshop: realizzazione di una o più conferenze a cui potranno partecipare docenti dell'Accademia, ovvero personalità del mondo della cultura. Dell'arte e della scienza; un workshop a cui parteciperanno studenti dell'Accademia condotto da docenti della stessa Accademia,
  3. Mostra Opere degli studenti partecipanti al workshop e conferimento premi.

- Che alla Prof.ssa Alessandra Angelini spetteranno i seguenti compiti:
  - a. Assumere il coordinamento e la direzione artistica di tutte le fasi delle attività sopra elencate, assicurandone la concreta realizzazione.
  - b. Svolgere le funzioni di raccordo tra tutti i soggetti coinvolti nelle attività.
  - c. Supervisionare la progettazione e la realizzazione dei manifesti e dei volantini a pubblicizzazione delle attività.
  - d. Coordinare i workshop e le conferenze stabilendo l'elenco dei partecipanti, siano essi docenti dell'Accademia ovvero personalità del campo artistico, scientifico e culturale.
  - e. Determinare l'acquisto dei materiali didattici per il workshop.
  - f. Curare e realizzare personalmente le visite guidate all'esposizione "L'Universo Dentro – una mostra di arte e scienza".
- Che il la Prof.ssa Alessandra Angelini risulta in possesso di idonei requisiti e specifiche conoscenze personali per fornire le prestazioni professionali di cui sopra.
- Richiamata la determinazione n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ con sui si affida l'incarico di che trattasi unitamente all'assunzione del relativo impegno di spesa.

## **SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE**

### **ART. 1 - PREMESSA**

Le premesse di cui sopra costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto.

### **ART. 2 - DEFINIZIONE DELL'INCARICO**

Il committente conferisce alla Prof.ssa Alessandra Angelini l'incarico per lo svolgimento delle attività di cui alla premessa. La natura della prestazione è di collaborazione coordinata e continuativa; l'incaricato non è in alcun modo parte dell'organico dell'ente committente e dil rapporto di collaborazione non costituisce in alcun modo rapporto di lavoro subordinato, né può trasformarsi, in nessun caso, in rapporto di lavoro subordinato a tempo indeterminato.

Le attività oggetto di incarico, coordinate dal Responsabile del Settore Cultura, sono svolte dall'incaricato senza vincolo di subordinazione, in piena autonomia e spirito di collaborazione, con l'utilizzo di attrezzature e dei mezzi necessari messi a disposizione dal committente.

### **ART. 3 - OBBLIGHI DEL PRESTATORE**

L'attività del Professionista dovrà essere organizzata in connessione con le necessità del Committente, fornendo al Committente stesso tutti i suggerimenti idonei ad assolvere nel migliore dei modi l'attività affidatagli. La prestazione dovrà essere resa personalmente dal Professionista il quale non potrà avvalersi di sostituti (ma potrà ricorrere a collaboratori che non saranno legati da alcun vincolo contrattuale con il Committente ed il cui onere sarà a totale carico del professionista) .

Il Professionista potrà utilizzare i locali e le attrezzature messe a disposizione dal Committente presso il Centro Socio Culturale Atrion ubicati in Via S. F. D'Assisi, 2. La sede di lavoro è: Settore Cultura – Ufficio cultura.

A tal proposito il Professionista dovrà attenersi alle disposizioni impartite dal Comune di Carugate in materia di protezione e sicurezza, anche in campo sanitario, in vigore presso il Committente.

### **ART. 4 – DURATA DEL CONTRATTO**

Il presente contratto ha decorrenza dal 20 marzo 2010 sino al 16 febbraio 2011.

### **ART. 5 - CORRISPETTIVO**

Il corrispettivo lordo per l'opera che il Professionista renderà nel periodo di cui all'art. 4 viene stabilito in complessivi € 6.000,00.- (Seimila/00.-) comprensivo di tutti gli oneri fiscali e previdenziali previsti dalla normativa vigente.

Il compenso spettante all'incaricato è erogato come segue:

- 50% alla conclusione della mostra L'Universo Dentro.
- 50% alla scadenza del presente contratto.

### **ART. 6 - ADEMPIMENTI FISCALI E PREVIDENZIALI**

Il rapporto di cui al presente contratto si sostanzia in una prestazione d'opera regolata dall'art. 2222 e seguenti del Codice Civile; tale prestazione è inquadrabile, ai fini fiscali, nelle prestazioni di natura di collaborazione coordinata e continuativa.

### **ART. 7 – CONCLUSIONE DEL CONTRATTO**

Nel caso di risoluzione anticipata del contratto, dovuta a qualsiasi causa, il predetto corrispettivo verrà riproporzionato al minor periodo in cui il contratto ha avuto regolare effetto, sempre salvo ed impregiudicato il diritto per il committente al risarcimento dell'eventuale danno.

### **ART. 8 – REGISTRAZIONE**

Il presente atto è soggetto a registrazione solo in caso d'uso ai sensi dell'art.5, secondo comma e 40 del T.U. dell'Imposta di Registro approvato con DPR 26 aprile 1986, n. 131. L'Imposta di Bollo ex DPR 26 ottobre 1972, n. 642, dovuta sul contratto, ed eventualmente sulle fatture, nonché quietanze delle medesime, viene stabilita essere a carico del Professionista incaricato.

### **ART. 9 – OBBLIGO DI RISERVATEZZA**

Tutti i dati ed informazioni di cui il Professionista entrerà in possesso nello svolgimento dell'incarico di cui al presente contratto, dovranno essere considerati riservati ed è fatto assoluto divieto alla loro divulgazione, ad eccezione di divulgazione in ambito scientifico e artistico previa autorizzazione specifica da parte del Committente.

### **ART. 10 - TRATTAMENTO DATI**

Ai sensi della Legge 196/2003 il Professionista dà il proprio incondizionato consenso al trattamento dei propri dati per l'esecuzione di tutte le operazioni connesse al presente contratto, nonché per fini statistici.

### **ART. 11 - CONTROVERSIE**

Foro competente in caso di controversie sarà quello di Monza, rinunciando espressamente fino da ora le parti alla competenza di qualsiasi altra sede.

### **ART. 12 - ACCETTAZIONE**

Il presente contratto viene redatto in duplice originale, trattenuto in originale per ciascuna parte contraente.

Per accettazione e conferma.

IL RESPONSABILE DEL SETTORE VIII

Dott. Luigi Pollastri

-----

IL PROFESSIONISTA

Prof.ssa Alessandra Angelini

-----

Carugate, marzo 2010